

DE VICTOR HUGO

(After)

DOCTER-VAN-VINE dich.

(Còn nữa)

Các Quan Công
 Nhận là Tốt Nhất

Ôn định thêm lên cuộc, mỗi ngày.	01.20
Đã được hai ngày rồi thì mỗi ngày.	1.20

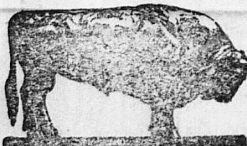
Agences d'annonces en Europe.
SOCIÉTÉ MUTUELLE
de Publicité
14, RUE ROUGEMONT,
PARIS (IX^e)

THUỐC

MUSCULOSINE BYLA

VITAMINÉE

LÀ NƯỚC THỊT NGUYÊN CHẤT NẤU ĐẶC LẠI



Là một thứ thuốc bổ rất mạnh

TRONG

NHỮNG KHI GẦN CỐT SUY-NHƯỢC,
NHỮNG LÚC THAO-LUYỆN MÀ MỆT NHỎC,
HOẶC NHỮNG LÚC MẮC BỆNH MỚI KHỎI

Thân-thể khang-thải

Sức-lực cường-kện

ÉTABLISSEMENT BYLA DE GENÈVE 45, COURMAYEUR PARIS FRANCE

GRANDS MAGASINS REUNIS
PHỐ PAUL-BERT — HANOI

Mời các Quý-khách đến xem

Giấy tối-tân của bản-hiệu

“ UNIC ”

THỨ GIẤY LỊCH-SỰ CHO CÁC QUÝ-ÔNG

Box, Chevreau mode, Verni

200 Fr.

Chữa bệnh sốt cách nhật
SỐT RẾT NGÃ NƯỚC
không gì bằng

QUINOFORME

là thuốc tiêm, thuốc viên hay thuốc bôi
Chỉ theo khoa-học và đã thử dụng
các thuốc địa phương.

Có bán ở khắp các hiệu thuốc tây.
H. LACROIX, 37, Rue Pajol, PARIS (18)

Nhà Bán-dỡ & TẦM-TÀ
Hà-nội, & phố hàng Trống.
Chú-nhật, thứ năm nào cũng đi
bán từ tám giờ sáng.

THUỐC CHỮA BỆNH KHÔNG
NGỦ ĐƯỢC,
BỆNH ĐAU GÂN,
BỆNH BUỒN BUC



**RƯỢU BẠT-HÀ GET.
PIPPERMINT
GET**

rượu này uống đã
mất mề và mất
khan tiếng.

Bản hiệu chuyên nghề làm thuốc đã lâu năm chữa đủ các bệnh đàn ông, đàn bà, người nhớn, trẻ con, đã bệnh cực nguy cực trọng đã lâu, số sống phúc còn nhiều cũng được hồi sinh khỏi từ người giàu có lấy phải giá người nghèo cũng chưa khó, có tiền xin thuốc cũng có.

Thuộc các thứ bịnh mỗi hộp 1000 thuốc cao 1000 lá và gang mai rất độc khôn
tồn tiền lai sinh cứu như thường mỗi hộp
1000, thuốc cai nha phiến ngài nào ứ
nặng đả lấu uống cũng khỏi, uống và
người khô và đả lấu được, hăng nhai
3000 hăng nhai 2000 hăng ba 1000. Các
tính ở xa viết thư cho bệ kiến bên hĩa
gửi thuốc rồi ngay, gửi cách tỉnh hòa gia
ngân, ngài nào mandat trước xin đả cho

M. Trần-đắc-Sử dật Tam-Tĩnh ở
Nam-dinh

Thuốc SIROP NOFAL làm toàn bằng chất thuốc rất tốt, lựa chọn rất kỹ-càng, nên có đủ các tinh chữa bệnh rất thần-hiệu và dùng vào hàng thuốc tốt thứ nhất để trị các bệnh như là :

HO
HO GIỎ
GHÍP (Cảm thiên-thời)
HEN

ĐIỀU-SỐ UỐNG : Cũ trong hai mươi bốn giờ, dùng từ năm đến sáu thìa xấp, ngoài những bữa ăn.

Thuốc SIROP NOFAL để cho những người đã quá mười lăm tuổi dùng.
Bán tại hiệu Bào-chế:

CHASSAGNE
 Ông LAFON và LACAZE
Đào chế đệ nhất hạng, kỹ nghiệp
 59, phố Paul Bert, Hanoi
 Giấy mai số 95

MÔI TÀI BẢN
 QUỐC-VĂN GIÁO KHOA THU
 LỚP DƯ-51
 Giá bán 0 \$ 10

Sản buôn và bán lẻ xin viết thư cho
M. BUI-XUÂN-THÀNH
Quen-lý nhà in Trung-Bắc tân-văn. 61-63, Phố hàng Bông. -- Hanoi

Các ngài thích rượu Cognac
NÊN DÙNG
COGNAC
COURVOISIER
là thứ rượu quý
của

NÃ-PHÃ-LUÂN HOÀNG-ĐẾ

**Sán tại: L'Union Commerciale Indochinoise et
Africaine Haplong, Hanoi, Nam-dinh, Bèn-thuy,
Thái-binh, Yunnanfou, Tourane, Huế, Qui-nhơn,
Nha-trang, Đông-hới, Thu-xá, Saigon, Pnom Penh.**

®

3007 s

MỖI XUẤT BẢN :

SƠ-HỌC ĐỊA-DU

Đông-Pháp ————— Bảo-kỳ
Trung-kỳ ————— Nam-kỳ

Dùng trong các lớp Sơ-dãng các trường Pháp-Việt
và nhất là cho học-trò đi thi bằng Sơ dãng yếu-lược

PHẠM-HUY-LỘC Soạn

Có địa-dò Đổng-pháp toàn-thể và địa-dò riêng (từng lộ)

Giá bán : **0\$50** — Tiền cước : **0\$20**
Bán tại bán-quán và các hàng sách

THUỐC GIẢI ĐỘC PEPTALMINE chứa được Chứng như đau, nổi tịt, các bệnh tiêu hóa không đều, ngứa, chứng bốc hỏa liên miết, chứng buồn ngủ.	THUỐC ĐAU BỤNG DIGESTONIC của bác-sỹ VICENTE là thuốc nước, trị các bệnh đau ruột và đau dạ dày. chứa khối : Đầy bụng, ợ chua, đau bụng kinh niên, di rữa.
CHỮA PEPTALMINE MAGNÉSIEE chữa các bệnh ợ gan, như đau gan, đau quai măt.	Thật là một thứ thuốc cứu trợ bệnh và độ cho tự-oi.
Có bán ở hiệu thuốc LAFON & LACAIZE 59, Rue Paul-Bert, Hanoi	

• CHỈ MỘT THỨ •
RƯỢU BỒ
33.500

là làm cho người ta lại được mạnh mẽ, khỏi mệt nhọc, bớt sự xanh xao, mà thêm được cường tráng để mà hưởng những lạc thú ngày Nguyên-Đán mà thôi.

Giá mỗi chai: 2⁺10
Bán tại hiệu CHASSAGNE
• 59, Phố Tràng-Tiền •
HÀ NỘI

Hiệu bào-chế J. BLANC
L. BLANC kô-nhiệp
 Lập từ năm 1886, ta thường gọi là hiệu thuốc Lập-lãng
 ở phố Tràng-tiền (Rue Paul Bert) số 51, Hanoi Tonkin
 Giấy số 45 58

NÊN ĐẾN ĐÓM MÀ HỜI:
MINU KOLA COCA. — Rượu đã cho những người ốm và
 đàn bà ở ở... Một litre: **23 40**
Trước khi ăn cơm uống một cốc sau.

ELIXIR HIGIENIQUE. — **Thuốc nước.** Một chai: **1 25**
GRANULE HYGIENIQUE. — **Thuốc hạt.** Một chai: **1 25**
 tiền là thuốc trị bệnh lao, bệnh grip, và các bệnh đau
 khớp rất hay, người lớn và con cũng dùng được cả.

SIRUP D'AMORBILORE COLORE. — **Thuốc trị bệnh ho mơn**
ganh và rướm là trăn hiện. Một lần trước khi ăn
 sáng 3 hay 4 lần. Một chai: **1 50**

QUINTEZ NITAL, Circulation du Sang. — **Thuốc làm cho mạch**
 máu chạy đều. Một chai: **0 50**

BANQUE DE L'INDOCHINE

ĐÔNG-PHÁP HỒI LÝ NGÂN HÀNG

東法滙理銀行

SÀNG LẬP HÀ TI VIỆT NAM 1875

TU BÀN DỰ ĐỊNH: FRANCES

TỔNG CỘNG KHOẢN DỰ-ĐỊNH NGÂN

TỪ NGÀY 30 JUN 1927

72.000.000

\$5.500.000

Chính trị-vụ:

Phó trị-vụ:

Tổng quản-điều:

M. STANISLAS SIMON, Chính-hội-đồng trị-vụ công-tý

học-sơ VÀ-nam

M. PAUL BOYER, Chính-hội Thươg-cục Comploir National d'Edonple de Paris;

M. RENÉ THION DE LA CHAUME, Nguyên thành-trà Thủ-cố-hội,

HỘI ĐỒNG TRỊ-SỰ:

Chánh quản trị: 96, Boulevard Haussmann, Paris (VIII)

CHỈ ĐIỂM CÁC NƠI:

BÊN TÀU

Canton

Fort-Bayard

Hankow

Hongkong

Moatseu

Pekin

Shanghai

Tientsin

Yunnanfo

ĐÔNG-PHÁP

Batavia

Canton

Hai Phong

Hanoi

Namding

Poussan

Saigon

Tourane

Vinh

Quinhon

NGOẠI-QUỐC

Bangkok

Noumea

Papeete

Pondichery

Singapore

Phóng sự khắp cả toàn cầu

Giao dịch của các công việc thuộc về ngân-hàng - đối các (lên bạc - Mua bán giấy

thét - Cho thuê cả tư đăc (Ái nam hieu rõ sđ đến tận nơi hỏi).

Diêm-Lưu-Tin-Độc:

INDOCHINE

GIẤY NƠI: Hanoi \$5 497.

HaiPhong 26.

Namding 35.

Vinh 45.